

# OBCHODNÍ NABÍDKA

ELTODO dopravní systémy s.r.o.  
Novodvorská 1010/14 142 01 Praha 4

2



ELTODO dopravní systémy s.r.o.  
Novodvorská 1010/14 142 01 Praha 4

2

**„Výměna a úprava technologie SSZ za technologii s použitím návěstidel LED vč. zajištění pravidelných servisních prohlídek, údržby a servisu zařízení na dobu 10 let“**

**Číslo nabídky: 13 230**

**Zadavatel:** Obec Psáry  
Pražská 137  
252 44 Psáry  
IČ: 00241580

**Zhotovitel:** ELTODO dopravní systémy s.r.o.  
Novodvorská 1010/14  
142 01 Praha 4, Lhotka  
IČ: 28233468  
DIČ: CZ28233468

**Datum: 18.4.2013**



## 2. PŘEDMĚT NABÍDKY

Předmětem nabídky je výměna a úprava stávající technologie SSZ na přechodu pro chodce „Dolní Jirčany x Pražská – komunikace II/105“ za technologii s použitím návěstidel LED vč. zajištění pravidelných servisních prohlídek, údržby a servisu zařízení na dobu 10 let.

Obchodní nabídka splňuje veškeré požadavky dle výzvy k podání nabídky na veřejnou zakázku „Výměna a úprava technologie SSZ za technologii s použitím návěstidel LED vč. zajištění pravidelných servisních prohlídek, údržby a servisu zařízení na dobu 10 let“ ze dne 2.4.2013.

Výše uvedené dílo bude provedeno dle podmínek zadávací dokumentace. Kvalita a způsob kontroly se bude řídit platnými ČSN. Materiály a výrobky budou v souladu s ustanovením § 156 zákona č. 183/2006 o územním plánování a stavebním řádu (stavební zákon) v platném znění a budou splňovat podmínky zákona č. 22/1997 Sb., o technických požadavcích na výrobky. Součástí předmětu plnění bude také přesun hmot a likvidace veškerého odpadu, vzniklého v souvislosti s plněním této zakázky. Zhotovitel zajistí oddělený sběr elektrozařízení tříděním a shromažďováním v souladu s platnými právními předpisy.

## 3. TERMÍN A MÍSTO PLNĚNÍ

Termín zahájení plnění:	do 15 dnů od uzavření smlouvy, nejpozději do 31.5.2013
Termín dokončení plnění:	do 30 dnů po uzavření smlouvy, nejpozději do 30.6.2013 (platí pro výměnu a úpravu technologie SSZ za technologii s použitím návěstidel LED)
Místo plnění:	Psáry (SSZ – Dolní Jirčany x Pražská – komunikace II/105 - přechod pro chodce)

Termíny jsou platné od podepsání smlouvy o dílo nebo závazné písemné objednávky a za předpokladu včasného převzetí místa plnění, stavební připravenosti a veškerých nutných povolení.

## 4. KVALIFIKAČNÍ PŘEDPOKLADY

V příloze č. 2 předkládáme doklady, prokazující kvalifikační předpoklady uchazeče k realizaci zakázky.

- Výpis ze seznamu kvalifikovaných dodavatelů
- Čestné prohlášení dle § 53 odst. 1 písm. a) – k) zákona č. 137/2006 Sb.

## 5. ZÁRUČNÍ A SERVISNÍ PODMÍNKY

### Záruční podmínky

ELTODO dopravní systémy s.r.o. poskytne záruční dobu na technologická zařízení 24 měsíců od data zprovoznění a převzetí zařízení objednatelem. Tato záruční doba platí na výrobní vady za předpokladu užívání díla způsobem obvyklým v souladu s jeho technickými parametry.

### Záruční a pozáruční servis

ELTODO dopravní systémy s.r.o. provozuje 24hodinový dispečink, kde je možno nahlásit vzniklé poruchy nebo poškozené zařízení. Kontakt na centrální dispečink je 800 101 109 (pro volání zdarma – NONSTOP), 244 470 800 nebo <http://www.eltodo.cz/hlaseni-poruch.html>.

## 6. PLATEBNÍ PODMÍNKY

Platební podmínky jsou uvedeny v „návrh smlouvy o dílo“ a v „návrhu smlouvy o zajištění servisu a údržby“.



## 7. CENOVÁ NABÍDKA

Úprava a výměna technologie SSZ.....	70 406 Kč bez DPH
Pravidelná servisní prohlídka (1x ročně).....	5 270 Kč bez DPH

Ceník základních prvků řadiče:

Hlavní zdroj řadiče.....	60 325 Kč bez DPH
Procesorová karta.....	67 590 Kč bez DPH
Spínací karta a Vstupní karta (obě položky na jedné kartě).....	22 735 Kč bez DPH

Ceník náhradních vložek návěstidel:

LED vložka 210 červená.....	2 081 Kč bez DPH
LED vložka 210 žlutá.....	2 088 Kč bez DPH
LED vložka 210 zelená.....	2 350 Kč bez DPH
LED vložka 300 červená.....	2 300 Kč bez DPH
LED vložka 300 žlutá.....	2 275 Kč bez DPH
LED vložka 300 zelená.....	2 650 Kč bez DPH

Ceny jsou nejvýše přípustné a nepřekročitelné za předpokladu, že nedojde k zásadním změnám podmínek zadání. V případě výše uvedené změny si zhotovitel vyhrazuje právo na případné změny nabídnuté ceny formou víceprací či méněprací.

Cenová nabídka je platná po celou dobu zadávací lhůty.

## 8. NÁVRH SMLUV

Návrh smlouvy o dílo je uveden v příloze č.2. Návrh smlouvy o zajištění servisu a údržby je uveden v příloze č.3.

## 9. PODPISY A PROHLÁŠENÍ OPRÁVNĚNÝCH OSOB

Podpisem níže uvedené oprávněné osoby uchazeč prohlašuje, že:

- dle ustanovení § 69, odst. 1 a 2 zákona č. 137/2006 Sb., o veřejných zakázkách v platném znění, podává pouze jednu nabídku na plnění této veřejné zakázky, přičemž není subdodavatelem jiného dodavatele v tomto zadávacím řízení.
- žádný ze statutárních orgánů nebo členů statutárních orgánů uchazeče nepracoval v posledních 3 letech u zadavatele v pracovněprávním, funkčním či obdobném poměru u zadavatele,
- uchazeč má pouze jediného společníka, a to společnost ELTODO EG, a.s., se sídlem Praha 4, Novodvorská 1010/14, PSČ 142 01, IČ: 452 74 517
- neuzavřel a neuzavře zakázanou dohodu podle zvláštního právního předpisu v souvislosti se zadávanou veřejnou zakázkou.

Tato nabídka je za společnost ELTODO dopravní systémy s.r.o. podepsána oprávněnou osobou na základě plné moci, která je uvedena v příloze č.4.

V Praze dne 18.4.2013

Za ELTODO dopravní systémy s.r.o.

.....  
Ing. Martin Němec  
Vedoucí divize Obchod

**ELTODO dopravní systémy s.r.o.**  
Novodvorská 1010/14 142 01 Praha 4  
②

## Návrh SMLOUVA O DÍLO

Ev.č. objednatele:

Ev.č.zhotovitele: 4213690100

**Objednatel: Obec Psáry**

Pražská 137 , 252 44 Psáry

zastoupená ve věcech smluvních: Milanem Váchou, starostou obce

IČO: 00241580

DIČ: .....

bankovní spojení: Česká spořitelna a.s., Praha 2

číslo účtu: 23734349/0800

(dále jen „objednatel“)

**Zhotovitel: ELTODO dopravní systémy s.r.o.**

Novodvorská 1010/14

142 01 Praha 4

zastoupené ve věcech smluvních: Martinem Němcem, Vedoucím divize  
Obchod

IČO: 28233468

DIČ: CZ28233468

Zapsána v Obchodním rejstříku vedeném u Městského soudu v Praze, oddíl C,  
vložka 134163, den zápisu: 28.01.2008

bankovní spojení: Komerční banka a.s., Na Příkopě 33, 114 07 Praha 1

číslo účtu: 107-141750227/0100

(dále jen „zhotovitel“)

uzavírají podle ust. § 536 a násl. zákona č. 513/1991 Sb., obchodní zákoník v platném znění, tuto  
**smlouvu o dílo:**

### Čl. I. Úvodní ustanovení

1. Identifikační údaje díla: **Výměna a úprava technologie SSZ za technologii s použitím návestidel LED.**
2. Objednatel prohlašuje, že má k dispozici finanční prostředky, postačující k úhradě ceny za řádně zhotovený předmět plnění zhotovitele („dílo“) ve smyslu podmínek této smlouvy.
3. Objednatel prohlašuje, že má k dispozici veškerá potřebná povolení pro úspěšnou realizaci díla.
4. Zhotovitel se zavazuje provést dílo dle čl. II. této smlouvy a objednatel se zavazuje zaplatit cenu za provedení díla dle stanovených podmínek.
5. Zhotovitel je povinen provést dílo na svůj náklad a ve sjednané době a objednatel je povinen řádně provedené dílo převzít a zaplatit sjednanou cenu.



## Čl. II. Předmět smlouvy, místo plnění

Zhotovitel se zavazuje, že pro objednatele provede výměnu a úpravu technologie SSZ za technologii s použitím LED na přechodu pro chodce Dolní Jirčany x Pražská – komunikace II/105 v Psárech, ve smyslu nabídky na veřejnou zakázku malého rozsahu ze dne 18.1.2013.

Montáž bude provedena na objednatelem předem připravené místo plnění.  
Objednatel se zavazuje zaplatit cenu díla ve výši a za podmínek sjednaných níže.

## Čl. III. Doba plnění

Zhotovitel provede výměnu a úpravu SSZ dle čl. II. do 30 dnů od uzavření této Smlouvy o dílo (nejpozději však do 30.6.2013) za předpokladu včasného předání místa provádění díla dle čl. VI odst. 1, za předpokladu příznivých klimatických podmínek, nutných pro dodržení normy ČSN 34 10 50 pro práci s kabely. Předpokládané zahájení plnění začne do 15 dnů po uzavření smlouvy o dílo, nejpozději však do 31.5.2013.

## Čl. IV. Cena díla

1. Smluvní cena díla je pevná a činí:

<b>Úprava a výměna technologie SSZ na přechodu pro chodce Dolní Jirčany x Pražská – komunikace II/105</b>	
<b>Cena bez DPH celkem</b>	<b>70 406 Kč</b>
<b>DPH 21%</b>	<b>14 785 Kč</b>
<b>Cena s DPH celkem</b>	<b>85 191 Kč</b>

## Čl. V. Platební podmínky

1. Faktura bude v plné výši vystavena zhotovitelem do 5 dnů od data předání a převzetí díla objednatelem. Splatnost faktury byla stranami dohodnuta v délce 30 dnů po obdržení faktury. V pochybnostech se má zato, že faktura byla doručena 5. den po prokazatelném odeslání zhotovitelem.
2. Vlastnické právo a nebezpečí škody přechází na objednatele dnem protokolárního předání dokončeného díla, tj. podpisem Protokolu o předání a převzetí díla podle čl. VII této smlouvy.

## Čl. VI. Základní podmínky realizace díla

1. Objednatel předá zhotoviteli místo provádění díla, prosté všech právních i faktických vad nejpozději 3 pracovní dny před termínem zahájení. V případě pozdějšího předání má zhotovitel právo prověřit danou lhůtu realizace.
2. Zhotovitel se zavazuje provést dílo svým jménem a na vlastní odpovědnost.
3. Zhotovitel bude provádět práce na díle soustavně a časový průběh bude konzultovat s objednatelem.
4. Zhotovitel garantuje rozsah a kvalitu prací a dodávek dle nabídky ze dne 18. 4. 2013, která byla podána na veřejnou zakázku „Výměna a úprava technologie SSZ za technologii s použitím návěstidel LED vč. zajištění pravidelných servisních prohlídek, údržby a servisu zařízení na



dobu 10 let“, podle platných ČSN, dalších předpisů pro výstavbu a dle obsahu této smlouvy. Osobou zabezpečující odborné vedení realizace díla ze strany zhotovitele je Jan Beneš. tel. 261346950, email: benesj@eltodo.cz.

5. Zhotovitel je povinen na své náklady na staveništi zachovávat čistotu a pořádek, odstraňovat odpady a nečistoty vzniklé prováděním svých prací.
6. Zhotovitel nese odpovědnost za škody na zdraví, majetku a za ekologické škody, které při jeho činnosti v souvislosti s plněním dle této smlouvy nebo v souvislosti s ní budou prokazatelně způsobeny jeho pracovníkům a na jeho majetku a za tytéž škody, které jeho pracovníci nebo zhotovitel prokazatelně způsobí svojí činností nebo v souvislosti s ní jiným osobám včetně objednatele.
7. Zhotovitel na své náklady zabezpečí dopravu a skladování všech materiálů a dodávek a jejich přesun na stavenišť.

### **Čl. VII. Předání hotového díla**

1. Po úspěšné technické prohlídce sepiší o předání a převzetí dokončeného díla obě smluvní strany Protokol o předání a převzetí díla, který bude mimo jiné obsahovat soupis případných zjevných vad a nedodělků a dohodu o opatřeních a lhůtě k jejich odstranění, která nesmí být delší než 10 dnů. Po podepsání Protokolu o předání a převzetí díla objednatelem i zhotovitelem se veškeré údaje v něm uvedené považují za dohodnuté. Odstranění zjištěných vad v dohodnuté lhůtě zajistí na své náklady zhotovitel. Pokud tak neučiní v dohodnuté lhůtě, je objednatel oprávněn zajistit odstranění vad sám a náklady takto vynaložené je oprávněn požadovat po zhotoviteli.

### **Čl. VIII. Záruka za dílo**

1. Zhotovitel poskytne záruku za jakost na dodaná technologická zařízení, a to na dobu 24 měsíců od data protokolárního předání dokončeného díla, tj. podpisu Protokolu o předání a převzetí díla podle čl. VII této smlouvy.
2. Po záruční dobu budou veškeré práce spojené se záruční opravou SSZ, prováděny na náklady zhotovitele. Oznámení závady nebo potřeby servisního zásahu lze nahlásit na centrální dispečink ELTODO tel. 800 101 109 nebo na adrese <http://www.eltodo.cz/hlaseni-poruch.html>.
3. Poskytnutá záruka za jakost platí za předpokladu dodržení záručních podmínek a řádného užívání díla.
4. V záruční době má zhotovitel právo na zaplacení cesty a práce servisního pracovníka zhotovitele na úkonech, které nesouvisí s odstraněním záruční opravy. Servisní zásahy a služby nesouvisející se záruční opravou budou fakturovány zvlášť podle hodinové sazby 460,-Kč/1hod práce technika + dopravné 12,40 Kč/km (cesta tam i zpět, adresa provozovny, ze které se bude k zásahům vyjíždět je: Hvoždanská 2, 148 01 Praha 4) a cena za spotřebovaný materiál.
5. Záruka se nevztahuje na mechanická poškození technologického zařízení, poškození třetí osobou a vyšší mocí.

### **Čl. IX. Smluvní pokuty**

1. Pokud bude zhotovitel v prodlení se splněním sjednaného termínu řádného a úplného předání díla, zaplatí objednateli smluvní pokutu 0,05% z ceny díla za každý den prodlení.
2. Pokud bude objednatel v prodlení s úhradou svých peněžitých závazků zhotoviteli, zaplatí mu smluvní pokutu ve výši 0,05 % z dlužné částky za každý den prodlení.
3. Zaplacením smluvních pokut není dotčeno právo na případnou náhradu škody přesahující sjednanou smluvní pokutu.

## Čl. X. Zvláštní ujednání

1. Nebezpečí škody v souvislosti s realizací díla a jeho zhotovením nese zhotovitel až do jeho převzetí objednatelem.
2. Smluvní strany se zavazují, že znemožní přístup třetím osobám k podkladům, zkušenostem a znalostem získaným na základě smlouvy od smluvního partnera a to i po uplynutí doby trvání této smlouvy. Tento závazek neplatí pro informace, které se prokazatelně bez porušení tohoto závazku zachování tajemství staly všeobecně známými nebo byly druhému smluvnímu partnerovi již předem známy nebo jím prokazatelně nezávisle zpracovány.
3. Pokud by mělo v souvislosti s touto smlouvou a jejím prováděním dojít ke sporům, budou se smluvní partneri snažit o řešení smírem.
4. Ve věcech neupravených touto smlouvou se právní vztahy řídí příslušnými ustanoveními obchodního zákoníku v platném znění.
5. Zhotovitel zajišťuje oddělený sběr elektrozařízení tříděním a shromažďováním v souladu s platnými právními předpisy.

## Čl. XI. Společná a závěrečná ustanovení

1. Smlouvu lze měnit nebo doplňovat pouze oboustranně schválenými, vzestupně číslovanými písemnými dodatky podepsanými osobami podle předznamenání této smlouvy.
2. Smlouva je vyhotovena ve 4 stejnopisech. Každá ze smluvních stran obdrží po dvou vyhotoveních.
3. Tato smlouva nabývá platnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami.
4. Práva a povinnosti vyplývající z této smlouvy přecházejí na případné právní nástupce obou smluvních stran.

Ve Psárech dne .....

Za objednatele:  
Obec Psáry

.....  
Milan Vácha  
Starosta obce Psáry

V Praze dne 18.4.2013

Za zhotovitele:  
ELTODO dopravní systémy s.r.o.

.....  
Ing. Martin Němec  
Vedoucí divize Obchod

**ELTODO dopravní systémy s.r.o.**  
Novodvorská 1010/14 142 01 Praha 4  
②